



## Avis d'audience publique de radiodiffusion CRTC 2006-9-2

Ottawa, le 20 septembre 2006

*Suite à ses Avis d'audience publique de radiodiffusion CRTC 2006-9 du 31 août 2006 et 2006-9-1 du 11 septembre 2006 relativement à l'audience publique qui aura lieu le 30 octobre 2006 à 9h30, au Delta Regina, 1919, promenade Saskatchewan, Regina (Saskatchewan), le Conseil annonce ce qui suit :*

### **LES ARTICLES SUIVANTS SONT MODIFIÉS ET LES CHANGEMENTS SONT EN CARACTÈRE GRAS :**

#### ARTICLE 22

Saskatoon (Saskatchewan)  
No de demande 2006-0836-7

Demande présentée par Aboriginal Voices Radio Inc. (AVR) en vue d'obtenir une licence visant l'exploitation d'une entreprise de radio FM autochtone de Type B de langues anglaise et autochtone à Saskatoon.

**Cette demande est concurrente sur le plan technique avec une demande présentée par Rawlco Radio Ltd., 587681 Saskatchewan Ltd. et Dekkerco Holdings Limited, associés dans une société en nom collectif faisant affaires sous le nom de Northwestern Radio Partnership (demande 2006-0668-4) également inscrite à cette audience (article 27).**

#### ARTICLE 27

North Battleford (Saskatchewan)  
No de demande 2006-0668-4

Demande présentée par Rawlco Radio Ltd., 587681 Saskatchewan Ltd., and Dekkerco Holdings Limited, associés dans une société en nom collectif faisant affaires sous le nom de Northwestern Radio Partnership, afin de convertir la station de radio CJNB, North Battleford de la bande AM à la bande FM.

**Cette demande est concurrente sur le plan technique avec une demande présentée par Aboriginal Voices Radio (demande 2006-0836-7) également inscrite à cette audience (article 22).**

Secrétaire général

*Ce document est disponible, sur demande, en média substitut, et peut également être consulté en version PDF ou en HTML sur le site internet suivant : <http://www.crtc.gc.ca>*